

շատ մը վանքերուն, ճոխ իր շինուածքին
կարկառուն փաստերն և ամրակուռ վը-
կաներն են կողերուն մէջ փռուած սրբ-
բատաշ քարերու կոյտերը, խոշոր սիւներուն
և խոյակներու կոթողները հին շէնութիւնը
և փառքը պատմող, հաստաբեստ ծառեր,
և լոյսաղբիւրը որ գեռ կը շաչէ, կը շըռ-
շըռայ ամբողջ ծառաստանը, ու արտերը
արգասաւորելով. շէնքերու մնացորդը հի-
մերէն վեր հազիւ մի մի մեղք մնացած :
Հարուստ է եղած դուարով, այնպէս որ ոչ-
խարներու կաթը ազուգաներով կը հոսեցնեն
եղեր Ներքը վանք (վարի վանք): Ունե-
ցած է միաբանութիւն, բայց իրենց գոր-
ծերէն ու գործոննութենէն ոչինչ մնա-
ցած է...:

Յաբաթացեալ Ներքը վանք (վարի վանք) Պօղոս Պետրոս : Վերի վանքէն մինչեւ վարը մէկ ժամու հեռաւորութիւնով : Այս վանքն եւս ոչինչ ունի յիշատակելի անցեալի օրերէն, շնչերու փըլատակներ կրաշաղախ որմերու, փշուր փսոր եղած սիւներու, որոնց մեծ մասը տարած շնչերու գործածած են. Երբեմնի իր դաշտին զոգին մնացած են քանի մը ցցուածքով կը հովանաւորէ գիւղը, հապացարկողեր որչափ առաւել :

Ի՞նչ մտքեր արդեօք թղթին ու զրչին տուին հոգեւինս էջեր ու տաղեր որոնց այսօր պիտի լուսաբանէին ու լուսաւորէին հոգեւոր աշխարհներն, ու բարոյական մարզաբանին պիտոյցն առատ, ու պարտք բազմապահանջ :

Գ. ԱՐՔԵՊՈ. ԱՐՍԼԱՆԵԱՆ

ՏԱՐ ԾՆՆԴԵԱՆ ՏԵԱՌ

Ակադեմիական պատմություն
ԽՍՀՄ պատմություն
ԽՍՀՄ պատմություն

Ազեղ սքանչելիք լինին.
Մողք յարեւելից եկին.
Առաջնորդէք լոյմն աստեղին,
Եկեալ տեսին ծնունդ կուտին.

Առւրբ կոյս, խորան սրբութեան,
Ար ծնալը զբրիւսոս մեսիայն,
Ե՛ր բարելիօս անխափան,
Ղզմեղ պահել անսասան:

իսաշբարեր, ինչպէս վերի վանքինն ալ,
ուր ուխտաւորներ կ'երթան աղօթելու,
մատաղներ ընելու, ըստ սովորութեան
պարելու, ուտելու ու խմելու։ Իրենց շի-
նութեան թուականը ԺԵ դարու առաջին
տարիներուն պիտի Անի, երբ այսպէս
բոլորուած են Բագրատունիքը, Բինկեանի
Ա. Երից մանկանցը, (Վարի վանք)ը, Խօ-
նայ վանցն եւս որ բոլորովին ուխտա-
վայրի մը վերածուած էր։ Վերի վանքին
ու Սենեքերիմին մէջ կայ զիւղ մը բոլորո-
վին աւերակ - Լսկի քէօյ - սա Սենեքերիմի
բնակութեան յատկացուած, կամ աւելի
ճիշդը ամարանոցի, բնագեղ տեսարանով
մը համատարած լեռներու գոգին, ու գիր-
քով մը անառիկ, և արդէն Բերգը իր
ցցուածքով կը հովանաւորէ զիւղը, հապա

բարկողեր որչափ առաւել։
ի՞նչ մտքեր արդեօք թղթին ու զրչին
առւին հոգեւինս էջեր ու տաղեր որոնց
այսօր պիտի լուսաբանէին ու լուսաւորէին
հոգեւոր աշխարհներն , ու բարոյական
մարզաբանին պիտոյքն առատ , ու պարտը
բազմապահանջ։

British Museum

ՄԵՐ ԱՐՁԱՆԱԳԼԻՒԹ ԵՒ ԶԵՄԲԻ ՄԱՍԻՆ ՈՐ «Կ'ԷՅՍՈՒԻ ԹԵ» ԳՏՆՈՒԱԾ Է ՀԱՅԱՍՏԱՆՈՒՄ

ՈՒՂԻՂ կէս դարուց ի վեր Ա. Ղազարու տպարանից բաց թողնուած հրատարակութիւնների մէջ շատ անգամ յանձնարարուած կայ կարգաւ մենագրութիւն որ նուիրուած է պղնձածոյլ մէկ արձանի գլխուն եւ զոյգ մի ձեռների որոնք՝ երկուքն էլ՝ կը թուին լինել՝ մուրճի հարուածներով փշրուած մէկ ամբողջի մասեր:

Գեղարուեստի գործի հնէաբաններ կ'ընդունին որ այդ փշուրբը հին յունական (400 ն. թ.) այսպէս կոչուած CNIDIAN ժամանակաշրջանի մէկ գործն է:

Հակածառողներէ ոմանք կը կարծեն թէ
դա Պրաքսիտելի մէկ երկն է. կան էլ որ
կը պնդեն թէ դա աւելի շուտ Սգոպասի
կը համար կը հաւատան թէ Ափրո-
գործն է: Ոմանք կը հաւատան թէ Ափրո-
գործէի արձանն է, ոմանք էլ կը հաւանին
թէ Արտեմիսն է¹. բայց չգիտեմ՝ էլ ում
թէ Արտեմիսն է¹. Հայերի մէջ՝ որ
կողմից տարածայնուել է՝ Հայերի մէջ՝ որ
դա՝ Արշակունեաց շրջանին Հայաստանում
տա՝ Արշակունեաց շրջանին Հայաստանում
տիւ կանգնեցրած մէկ արձանի փշուրբն է:

Տասն տարի աւելի զաղ բան իմ յա-
ջողել ձեռքի տակ ունենալը «Բազմավիպ» /
ԽԱ. թուահամարը յորում լոյս տեսած է
հնութեան բեկորներիս նուիրուած այդ
ուսումնասիրութիւնը, ևս, Լոնտոնում
British Museumի Greek and Ro-
man antiquitiesի բաժնում՝ ուր պահ-
ուած կան հարցասիրութեանս առարկայ-
արձանի մասունքը՝ աշխատեցայ պարզա-
բանել՝ Միսիթ. Միաբանութեան պարբերա-
թերթի միջոցաւ ձայնարկուած վարկածին
վաւերականութիւնն առանց կարենալու ա-
մենագոյն չափով բաւարարել իմ հետա-
քը բրութիւնը:

1. WALTER'S, «Select Bronzes». — A. H. SMITH, M. A, « Select subjects in the department of Greek and Roman antiquities, — W. R. LETHABY, « An outline History of Armenian Architecture» from notes in French by A. FETVAJIAN (Journal of the Royal Institute of British Architects, 1922 vol. XIX, N. 19).— ENGELMANN . . . (թրգմ. «Բարգավաճութեա», թ. ԽIII. 1883).



և յետոյ Լուսաւորչի և Տրդատայ քրիստոսազօր ծեռաց անխնայ հարուածովը՝ անոնց մանրին և թաւալիլ ընդ գետնեաւ»:

«Բազմավիկ»ի (ԽԱ. էջ 130) այս տեղեկութիւն - ներածականի անյայտ իրմբարզողը իմացած լինելով որ British Museumի ձեռք բերած այս հնութեան շուրջ արտայայտուող ժամանակին հեղինակաւորներ «ապշորեամբ զարմացել են և չեն կարողացել իրենց հաշիւ տաղ րե ինչպէս կընայ ըլլալ որ յունական ճարտարութեան ամենէն գեղեցիկ ձեռազործ մի՝ ձուլուած Քրիստոսէ չորս դար առաջ, որ է ըսել Յունաց ճարտարարուեամբ ամենէն ծաղկեալ ժամանակն, թաղուած ըլլայ հեռաւոր և բարբարոս Հայաստանի անկիւն մը» հարցը համարել է բաց թողնուած և այզբանով էլ իւր հետաքրքրութիւնն սպառել է: Մեր օրերի մէկ հնագէտ բանասէր սկիզբէն եւեթ կարեւորութիւն կու տար և կը ջանար ստուգել հնախօսական պատմական շահեկանութիւն ունեցող այս կարգի առարկային գտնուելուն որպիտորեան ամենամերամասէ պարագաւըրը: Ա. Ղազարու Միաբանութիւնը իւր գտնուած տեղոյն, կազմին և կեցութեան պայմաններովը լիովին նպաստաւոր դիրքի մէջ ՀՅ. ՄԱՐԴՈՅ կազմակերպութիւն, որ 1870-1880 ականներից շատ առաջ զեռ ունէր ծեռնաս ուսումնականներ, որպէս ուղղակի շահագրգուած կողմ, զարմանալի է որ թողել է հարցը ընել և, մինչեւ այսօր էլ British Museumի ուղեցոյց ցուցակների մէջ այդ հնութիւնը արձանագրուած է «Said to have been found at Satala, in Armenia Minor» և, այսքան միայն:

British Museumը հնութիւնս ձեռք բերել է «զբեթէ ոսկոյ զնով¹» 1873 թուականին (իմա, «Բազմավիկ»ի մէջ առաջին անգամ լոյս տեսած պատկերացրաց ուսումնասիրական թարգմանածից 10 տարի առաջ) ինձ անյայտ ոմն իտաւացի և, հնութիւնների առեւտրով զբաղող Castellaniից և որ այն ժամանակ՝ «մեծ հետաքննորիւն, զարմանք և իխացորմն պատ-

առեր և հնորեան և զեղարուեատի սիրող²»:

«Բազմավիկ»ի մէջ 1883 թուականին լոյս տեսած զերմանացի քննասէր ինկէլմանի թարգմանածոյ ուսումնասիրութիւնից հետագայ տարիներում ոչ ինքն «Բազմավիկ»ի տեղեկատուն՝ և ոչ էլ այլ որ հայ, այլ տեղ, մեզ ուղղակի շահագրգուող այդ զիւտի մասին ասուած և խօսուածներով զբաղած լինելը չեմ զիւտեր: Եղել են՝ բաց ի ինկէլմանից ուրիշ քննասէր հնէաբաններ որ իրենց հետազօտութեանց առարկայ դարձրած լինին հին յունական արձանագրութեան այս շըեղ փշուրբը որի մասին antiquary Castellaniն ասել է թէ գտնուած են Հայաստանում: Իր ցաւիմ որ ինձ զեռ չյաջողուեց հանդիպիլ այսպիսին: Ի վերջոյ ո՞վ է այս հնութիւնների վաճառական Castellaniն որի յայտարարութիւններին British Museum ում թերահաւատութեամբ են վերաբերուել: Ինկէլման՝ ինքն էլ՝ հնութեան բեկորներին նուիրուած իւր ուսումնասիրականի մէջ (որ ի սպառ այլ հողի վրայ մի հետազօտութիւն է) Castellaniի հաւաստիացումներին արհամարհանքով վերաբերուում է և կարեւորութիւն չտալով ասում ու անցնում է:

Հնութեան բեկորներիս երեւան եկած տեղ Սատալա զիւտի աշխարհագրական զիրքի մասին «Ի Հայաստան, Երեւանէն քիչ հեռի Տրապիզոնի հարաւային կողմը» արտառոց յայտարարութեամբ՝ Castellani մեզ իրաւունք կու տայ անմիջապէս ձայնացիլ գերմանացի քննասէր ինկէլմանի հետ և համարել նրա ասածը, հէնց սկզբից եւեթ, «ո՛չ բոլորվին վատանելի վկայուրիւն»:

Castellani՝ առեւտուրը յաջողցնելու միակ մտաղբութեամբ ոգեւոր փերեզակի աչքաբացութիւնով antiquary, իւր յաճախորդներին տուել է յիշեալ զիւտի հասցէն և, մի քիչ հասարակ խանութպանի վկայուրիւնը, զարմանք և իխացորմն պատ-

1. Տես «Բազմավիկ» 1883. թ. ԽԱ. էջ 130.

2. Կոյն անդ.

վայել իւր հնարամութեան մէջ, չէ կարողել խորհիւ, որ, զնորդներ կը զիւտենան թէ ինչ է Սատալան, ուր է նրա տեղը և ինչ պատմութիւն ունի...»:

Մեզ համար կարեւոր է նաեւ յիշել և զիւտենալ որ, ոչ ոք չէ հաւատացել, որ, «Հնորեան այս բեկորներիս վերջին ծախողը Castellaniն է»: Գրանք մինչեւ նրա ձեռք անցնելը եղել են այլեւայլ ուրիշ ձեռքերում...»:

Հազար ափսոս որ ինկէլման իւր ուսումնասիրականի մէջ զանց արել է արձանագրել այն «այլ և այլ դիպուածներին որոնք պատահած են հնորեան բեկորներիս այս ասածներին, արդարեւ կայ և կը մնայ Յրիտանական թանգարանում, բայց և մեծարգոյ ուսուցչապետին խուզարկութիւնն է զեռ չպարզեց իմ՝ որպէս հայու և շահագրգուող կողմի՝ հարցաիրութիւնը, թէ, իսկապէս, սոնդզ և որ հիմ յունական արձանագրութեան այդ շեղ մասները զանուած են Հայաստանում Երգեկայից ոչ հեռի Սատալա զիւտի սահմաններում:

Prof. LETHABY¹ ծանօթագրութիւնը.
«The reference to Greek statues of bronze brought to Armenia and their violent destruction are most interesting in regard of the fine head of Aphrodite in the British Museum found at Satala, now Sadakh (near the ancient Eriza). Both this head and the bronze hand found with it bear manifest evidence of violent destruction and it is tempting to think that they may be parts of one of the actual Greek bronze statues mentioned by Moses of Khorene (Book II., ch. XIV.). From the time of the acquisition of the head it has been usual to date it as a four-century work. Vague doubts are expressed about the hand, mainly, I think, because the style of this may not seem so fine as that of the head. This hand would prove the figure to have been an Aphrodite of the Cnidian type and again there is a tendency to question whether the head really is that of Aphrodite. Further, it is said that the head «reflects the style of Scopas rather than of Praxiteles», the author of the Aphrodite of Cnidus (Walter's Select Bronzes).

All these remarks spring, I think, from the desire to sustain the fourth-century date.

In the catalogue of bronzes it is allowed that «the hand, from its style and the condition of the bronze appears to have belonged to this statue.» It is added however, «on these grounds it has been argued that the original was a copy of the Cnidian Aphrodite, but it is by no means certain that the head represents Aphrodite.»

(**Ընդգծումներն իմա են:** — Ա. Ֆ.)

W. R. LETHABY, «An outline History of Armenian Architecture» in the Journal of the Royal Institut of British Architects, 1922, vol. XXIX N. 19.

Յոյն արուեստի այս գեղեցիկ փշրանգը
B. Museum ում ցուցադրուելու թուակա-
նից (1873) յետոյ թւում է թէ շահագրզո-
ռուղներ ուշադրութեան առած են զիւտի
մասին բոլոր կարծիքների պատմութիւն-
ները որոնք, ինչպէս երևում է ինկէլմանի
խօսքից, «Հետաքրքրական են եղել, այն էլ
դեռ այլ և այլ մասամբ» : «Բազմավկապ»՝ որ-
պէս հայ բանասէրների այն ժամանակուան
(1883) միակ ուսումնաթերթը՝ ինկէլմա-
մանի քննաստիրականը թարգմանաբար տա-
լէ յետոյ այդ հարցի շուրջ լոյս տեսած
այլոց էլ ուսումնասիրութիւններիցը ցաղե-
լը թւում է աւելորդ է համարելու այլապէս,
«Բազմավկապ»՝ հետագայ ուսանողների հա-
մար մեծապէս գնահատելի գործ կատա-
րած կը լինէր և, իցէ թէ, ինկէլմանի
համար անկարեւոր համարուած բաներ
հնար կու տային մեզ լոյս սփոել վաճա-
ռական Castellani ի Վարկածների վրայ,
որոնց՝ մի անգամ էլ կը կրկնեմ, ինկէլ-
ման իւր քննաստիրականի հէնց սկզբում
դեռ ասում է «ոչ բողորովին վատահեշի
վկայութիւն այն անձի որ յԵրովա բերեր
է հնութեան այս երես կառուերը» :

Էնկէլման՝ արձանագլխին հետ ի ցոյց
դրուած ձեռքին էլ միեւնոյն միաւորին
պատկանած լինելուն շուրջ յարուցուած
կասկածների դէմ խմբագրած իւր փաս-
տարանութիւններով թէեւ հաւատում է
որ զբանք երկու տարբեր միաւորների

ի վերջոյ, ինկէլման իւր քննասիրականի ախճանին երբ ասում է . « Դժուարին է լուցել րք ինչպես այս արձանս Հայաստանի ուղ հեռաւոր կողմերը զետցեր ե . և բրադրելով որ տեղոյն համար (Սատաղայի) լսուածն աշխի է եւ ոչ թէ ձշմարտուրինը քօդարկերու նարք մը » : Յայտնի է թէ կասկածում է Castellaniի ասածին : B. Museum ում այս կարգի հարցերի մէջ ձեռնհաս աշխատակիցներ եթէ դոյզն չափով էլ վստահելին Castellaniի վարկածներուն, այն աշխալուրջ թանգարանի տեսչութիւնը 60 արուց ի վեր նորից լոյս ընծայած իւր օալոցւ ներում չէր գրեր անփոփոխ, չոր և ցամաց « կ'լսուի թէ ի Հայաստան գլուխուած ե » : Այս « կ'լսուի թէ »ով կասկածի ամակ մնացել է վարկածին վաւերականութիւնը և հարցը թողուել է աւելի ձեռնասների ոննութեան :

Հարցին մէջ Հայաստանի պնունը առաջ շուրած լինելով մենք՝ որպէս ուղղակի շա-
ագրգոռուած կողմ՝ պէտք էր որ աւելի ե-
անդուն և հետեղական հետաքրքրութիւն
ոյց տուրած լինէինք ճշտելու համար վար-
ածների ստուգութիւնը։ Աբդ, խօսցն ա-
ելի շատ զիտցողներին է։ ևս ուզում եմ
ովորեմ։

20 Dwight Str.
Boston Mass.
(U. S. A.)

ԴՐԱՄԱԿԱՑ ԹԱՏՐՈՆԻ ՊԱՏՄՈՒԹԻՒՆԸ

(ՍԿԶԲԻՑ ՄԻՆՉԵՒ 70 - ԱԿԱՆ ԹԻԱԿԱՆԸ

ՊԱՏՄԱ - ՔՆՆԱԴԱՏԱԿԱՆ ՏԵՍՈՒԹԻՒՆ

(Եար. տես Բազմավէպ 1983, էջ 544)

ԵՐԿՐՈՐԴ ՏԵՍԱԿԵՏ

Ի՞նչ եղ գրում Լէօն և Մ. Աղաբէկեան

Լէօ : Թատրոնական պատմագիրներից
Լէօն կանգնած է որոշ գծի վրայ : Այդ
գիծը, սակայն, միանգամայն անորոշ է
որովհետեւ նա արձանագրել է միմեան-
ցից տարբեր և իրար հակասող կարծիք-
ներ :

Նրա առաջին եզրակացութիւնը հաստա-
տում է, թէ Ռուսահայ թատրոնն սկիզբ
է առել 19-րդ դարի երեսնական թւա-
կանների առաջին կէսերին, 1836 թւա-
կանին. Թիֆլիսում:

Ո՞րն է, սակայն, Լէօի աղբիւրը, ի՞նչ
դոկումէնտից նա քաղել է իր տւեալները:
Նրա աղբիւրը, ակունքը թատրոնական
հին գործիչ Մարկոս Աղաբէկեանի դասա-
խոսութիւնն է, որ Կարդացել է նա 1879
թւականի Յունիսի 15-ին կարնոյ դպրո-
ցի դահլիճում «Հայկական քատրոնի ան-
ցեալը» խորագրով։ Դա հայ թատրոնին
նուիրուած առաջին դասախոսութիւնն է։
Լէօն համարեա նոյնութեամբ կրկնել է
«Փորձ»ում (թ. 10) տպւած այդ յօդ-
ւածի միտքը։ Մեր ասածը հաստատելու
համար նախ տեսնենք, թէ ի՞նչ է զրում
Աղաբէկեանը։

Աղարեկեանի լուսարանուրիսեր: Աղարէ
կեանը Թիֆլիսի հայ թատրոնի պատմու-
թեան սկիզբը համարում է 1836 թւա-

կանը : Սակայն նա իր տեսակէտը չի
հիմնաւորում փաստացի տւեալներով, այլ
միայն յիշողութեան վրայ հիմնւելով՝ ար-
ձանագրում է իր կարծիքը :

Առհասարակ պիտի նշել, որ թատրոնական պատմագիրների շարքում Աղարէկեանը շատ բարեխիղճ է : Մանաւանդ թւական տւեալներն ու պատմական փաստերը նա արձանագրում է խիստ վերապահութեամբ : Ահա նրա յիշատակագիրը Ռուսահայ թատրոնի սկզբնական շրջանի մասին,

— «Ինչպէս որ Ալեւմտեան հայոց թատեր վրայ միմիայն յիշողութեանս ապաւ կինելով իսուսեցայ, առանց մի աղքիւր իմ աշքի առաջ ունենալու, այնպէս էլ Արբեւլեան հայոց՝ այսինքն Թիֆլիսու հայոց թատեր մասին պիտի անսմ միեւնոյն պատճառով. կարելի է, որ թւականի եւ անունների մասին շփոթւիմ, գրանց որոշ յիշելը անկարող լինելով, այդ մասին ներողութիւն եմ խնդրում իմ պարոնայցք:

Թիֆլիսում առաջին անգամ թատր յօրինողն է լինում, նոյնիսկ Թիֆլիսու հայոց կեանքէ վեր առնելով, պ. Գալուստ Շերմազանեանցը, բայց անփորձ թատերական արհեստում, նա կարծել է թէ՝ թատր ձեւացնել կամ թէ մի անցք կամ դէպք խաղի առնելը, միայն մի քանի անձինքների միշտում մի խօսակցութիւն է հարկաւոր սարքել մի ապօրէն գործ կատարելու համար։ Այդ հայեցածքով իր թատեր առարկայ է